

Glosario

Fuerza de trabajo: está constituida por las personas comprendidas en la definición que da la Organización Internacional del Trabajo (OIT) de población económicamente activa: todas las personas que aportan su trabajo para producir bienes y servicios durante un período especificado. Abarca tanto a los empleados como a los desempleados. Si bien las prácticas nacionales varían en cuanto al tratamiento de grupos como las fuerzas armadas y los trabajadores de temporada o a tiempo parcial, en general, la fuerza de trabajo incluye a las fuerzas armadas, los desempleados y los que buscan empleo por primera vez, pero no incluye a las amas de casa, las personas que prestan cuidados no remunerados y los otros trabajadores del sector informal (OIT, según estimaciones demográficas del Banco Mundial).

Índice de recuento de la pobreza a nivel de la línea nacional de pobreza: porcentaje de la población que vive por debajo de la línea nacional de pobreza. Desde que publicó su *Informe sobre el desarrollo mundial de 1990*, las mediciones de la pobreza “mundial” realizadas por el Banco Mundial se han basado generalmente en una línea internacional de pobreza de alrededor de US\$1 diario; más exactamente, la línea es de US\$32,74 por mes, teniendo en cuenta la paridad del poder adquisitivo internacional de 1993 (Banco Mundial).

Migrante: toda persona que se traslada, por un período de por lo menos un año, a un país distinto de aquél en el que tiene su residencia habitual, de modo que el país de destino se convierte efectivamente en su nuevo país de residencia habitual (División de Población de las Naciones Unidas).

Refugiado: toda persona que, debido a fundados temores de ser perseguida por motivos de raza, religión, nacionalidad, pertenencia a determinado grupo social u opiniones políticas, se encuentre fuera del país de su nacionalidad y no pueda o, a causa de dichos temores, no quiera acogerse a la protección de tal país; o toda persona carente de nacionalidad que, como consecuencia de tales acontecimientos, se encuentre fuera del país donde tenía anteriormente su residencia habitual y no pueda o, a causa de dichos temores, no quiera regresar a él. Las estimaciones de la población de refugiados a mediados del año 2005 fueron preparadas por la División de Población de las Naciones Unidas.

Remesas: se definen como la suma de las remesas de trabajadores, la remuneración de empleados y las transferencias de migrantes (Banco Mundial).

Remesas de trabajadores: transferencias corrientes de migrantes considerados residentes en el país de destino (FMI).

Remuneración de empleados: comprende los salarios, sueldos y otras prestaciones (en dinero o en especie) que ganan las personas —en economías distintas de aquéllas en las que son residentes— por trabajos realizados para residentes de esas economías y pagados por éstos. Se consideran empleados, en este contexto, los trabajadores de temporada u otros trabajadores por períodos cortos (menos de un año) y los trabajadores fronterizos que tienen centros de interés económico en sus propias economías (FMI).

Tasa de emigración de personas con educación terciaria: cantidad de emigrantes que tienen al menos educación terciaria, como fracción del total de personas con educación terciaria que existen en el país. Educación terciaria se refiere a los estudios posteriores a la enseñanza secundaria o a más de 13 años de educación (Docquier y Marfouk, 2004).

Tasa de inactividad por edades (personas a cargo en relación con la población en edad de trabajar): la razón entre las personas a cargo —menores de 15 años o mayores de 64— y la población en edad de trabajar (personas de 15 a 64 años de edad). Por ejemplo, 0,7 significa que hay siete personas a cargo por cada 10 personas en edad de trabajar (Banco Mundial).

Transferencias de migrantes: asientos compensatorios de los flujos de bienes y modificaciones de partidas financieras que se producen como consecuencia de la migración (cambio de residencia por un período de por lo menos un año) de personas de una economía a otra. Las transferencias que se registran son, por lo tanto, iguales al patrimonio neto de los migrantes (FMI).

Datos sobre migración y remesas está compilado por Dilip Ratha y Zhimei Xu, del Equipo sobre migración y remesas del Grupo de análisis de las perspectivas de desarrollo del Banco Mundial. Para más información sobre otros países y regiones, visite www.worldbank.org/prospects/migrationandremittances.